

# КУХОННЫЙ КОМБАЙН

## ARESA®

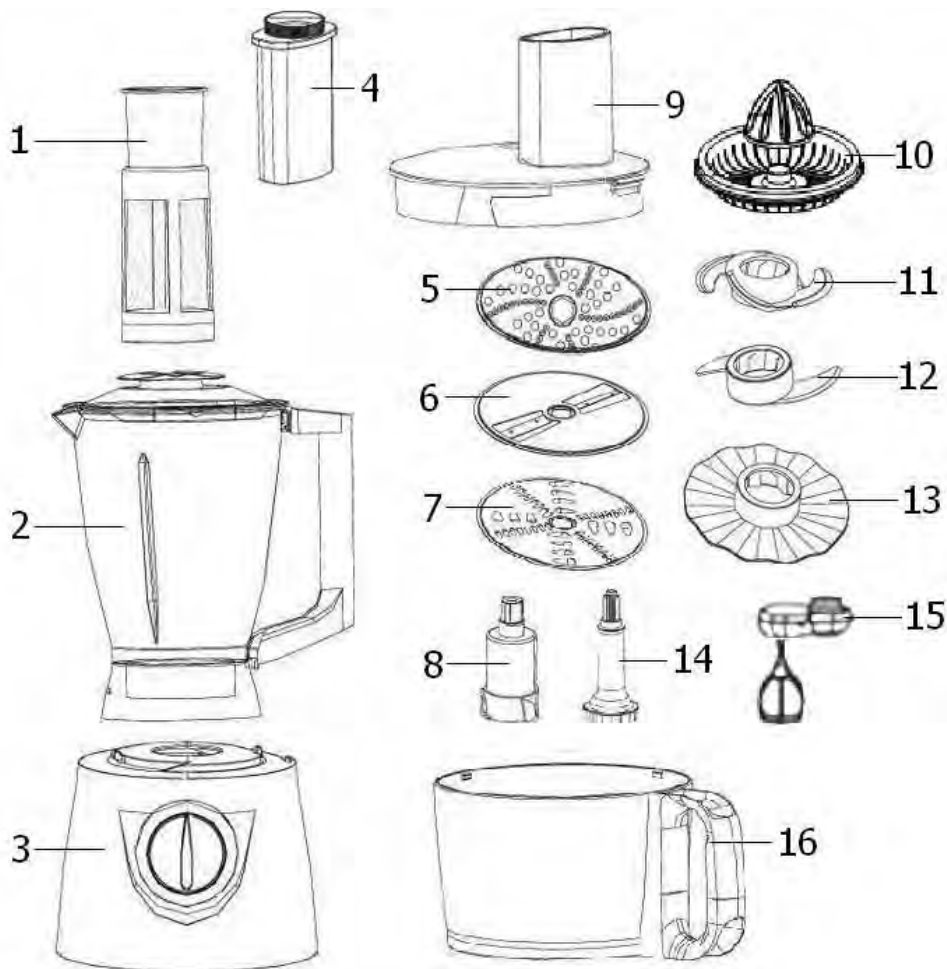


### AR-1701

## РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Спасибо за приобретение нашей продукции.  
Убедитесь, что в гарантийном талоне поставлены штамп  
магазина, подпись и дата продажи.

## Обозначение составных частей



## Комплектность

№п/п	Наименование	Кол-во, шт.
1	Фильтр блендера	1
2	Стакан блендера	1
3	Моторная часть	1
4	Толкатель чоппера	1
5	Нож для шинковки	1

6	Нож для нарезки	1
7	Нож терка (для приготовления драников)	1
8	Вал для насадок	1
9	Крышка чаши чоппера	1
10	Конус и фильтрующая тарелка для отжима citrusовых	1
11	Нож для измельчения	1
12	Насадка для перемешивания	1
13	Диск для приготовления эмульсий	1
14	Ось привода чоппера	1
15	Насадка для взбивания	1
16	Чаша чоппера	1
17	Руководство по эксплуатации	1
18	Гарантийный талон	1
19	Упаковочная коробка	1



Пожалуйста, внимательно прочтите руководство перед тем, как приступить к эксплуатации комбайна. Сохраняйте инструкцию, она может понадобиться Вам в будущем.

#### **При покупке комбайна соблюдайте следующие правила:**

- Проверьте комплектность товара
- Убедитесь в отсутствии механических повреждений на изделиях, входящих в комплект поставки.
- Сохраняйте товарный (кассовый) чек и гарантийный талон на изделие до конца гарантийного срока эксплуатации.

Данный кухонный комбайн изготовлен в соответствии с современными технологиями, обладает изящным дизайном, полнотой функций, является удобным и безопасным в использовании.

**Важно!** Комбайн, приобретенный в холодное время, во избежание выхода из строя, до включения в электросеть необходимо выдержать не менее четырех часов при комнатной температуре.

## **Технические характеристики**

<b>Параметры</b>	<b>Значение</b>
Номинальное напряжение, В	230
Номинальная частота тока, Гц	50
Номинальная потребляемая мощность, Вт	750

Срок службы – 3 года

Гарантийный срок – 12 месяцев

## Меры предосторожности при эксплуатации

- Внимательно прочитайте данную инструкцию перед эксплуатацией прибора во избежание поломок при использовании. Неправильное обращение может привести к поломке изделия, нанести материальный ущерб или причинить вред здоровью пользователя.
- Перед первоначальным включением проверьте, соответствуют ли технические характеристики изделия параметрам электросети.
- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, чувственными или умственными способностями, или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность.
- Не используйте прибор, если поврежден шнур или штепсельная вилка, а также, если поврежден или неисправен сам прибор. Отнесите его в сервисный центр. Ремонт прибора должен осуществляться только в авторизованном сервисном центре. Не ремонтируйте прибор самостоятельно.
- Во избежание удара электрическим током не погружайте корпус кухонного комбайна в воду или другие жидкости.
- Не допускайте свисания электрического шнура с края стола или над горячими поверхностями. Не допускайте его погружения в воду.
- Отключайте прибор от сети, если Вы им не пользуетесь, а также, если хотите снять или добавить аксессуары и перед чисткой.
- Не используйте прибор в целях, не предусмотренных инструкцией.
- Будьте предельно внимательны, если рядом с работающим прибором находятся дети.
- Не допускайте соприкосновения с движущимися частями прибора.
- Не допускайте детей к использованию комбайна или его частей.
- Всегда снимайте нож перед выливанием/высыпанием содержимого из чаши.
- Не превышайте максимально допустимое количество продукта в чаше.
- Перед использованием прибора убедитесь, правильно ли установлена чаша комбайна, закрыта ли крышка до полной фиксации (до щелчка).
- Перед снятием чаши с корпуса прибора, или перед снятием крышки с чаши, также перед очисткой всегда выключайте прибор и дождитесь полной остановки диска.
- Перед разборкой убедитесь, что мотор полностью остановился.
- Не засовывайте пальцы или другие предметы в открытую чашу во время работы прибора. Если фрукты/овощи застряли, то используйте толкатель или другие фрукты или овощи, чтобы их протолкнуть. Если это не помогает, то выключите прибор и разберите его, чтобы достать застрявшие фрукты/овощи.

- Перед включением убедитесь в правильной установке компонентов кухонного комбайна.
- Не используйте принадлежности, не входящие в комплект поставки.
- Металлические диски очень острые, будьте предельно осторожны в обращении. Беритесь за предметы подальше от режущих краев, когда вы пользуетесь ими.
- Всегда снимайте диск перед выливанием содержимого из чаши.
- Прибор предназначен только для домашнего использования. Не используйте его в коммерческих или иных целях, выходящих за рамки бытового использования.
- Кухонный комбайн предназначен исключительно для обработки продуктов питания. Не смешивайте краску и растворители с помощью кухонного комбайна.
- Не используйте прибор вне помещений.
- Убедитесь, что штепсельная вилка прибора подходит к вашей розетке. В ином случае, обратитесь в сервисный центр за помощью.
- Сохраните данную инструкцию.
- Не эксплуатируйте прибор влажными руками.

**ВНИМАНИЕ!** Никогда не работайте с прибором более 2-х минут непрерывно. После 2-ой минутной непрерывной работы прибор необходимо выключить минимум на 2 минуты. Не начинайте работу с прибором до тех пор, пока он не остынет.

- Не превышайте максимально допустимое количество продукта в чаше.
- Температура продукта не должна превышать 50С°.
- Не используйте комбайн и его аксессуары в микроволновой печи.
- Никогда не включайте комбайн, если он пуст.
- Не вставляйте пальцы или другие предметы в отверстие крышки.
- Не используйте прибор для жестких ингредиентов (например: замороженных продуктов и т.п.) и несъедобных частей продуктов (например: косточек от фруктов, мясных хрящиков, костей и т.п.).

## Эксплуатация комбайна

Достаньте прибор и аксессуары из упаковки. Не оставляйте упаковочные материалы (пакеты, полистирол и т.д.) в доступных для детей местах во избежание опасных ситуаций.

Протрите прибор влажной мягкой тканью. Обязательно вымойте все аксессуары в соответствии с рекомендациями, описанными в разделе «Чистка и хранение».

Кухонный комбайн предназначен для нарезки, взбивания, приготовления фарша и пюре, шинкования и смешивания, а также выжимания сока из цитрусовых.

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ НОЖЕЙ И НАСАДКИ ДЛЯ ПЕРЕМЕШИВАНИЯ.

**ВНИМАНИЕ!** Перед сборкой комбайна удостоверьтесь, что прибор не включен в сеть.

1. Установите ось привода чоппера, а затем чашу на корпус комбайна, поворотом по часовой стрелке так, чтобы указатель на чаше совпал с меткой на корпусе.

2. Установите вал для насадок и нож для измельчения продуктов, либо один из ножей входящих в комплект комбайна (смотри рисунок).

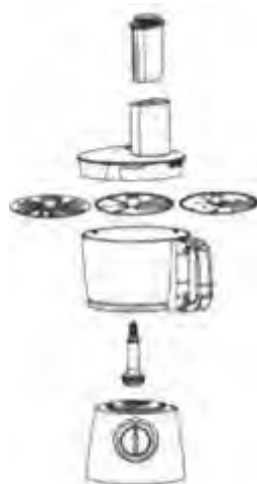


3. Установите крышку чоппера, повернув ее по часовой стрелке до полной фиксации.

4. Включите прибор в сеть и установите желаемый уровень скорости. Вы можете смешать или измельчить продукты.

5. Общее рабочее время не должно превышать более 2 минут.

6. Установите переключатель скорости на 0 после завершения работы. Снимите чашу с корпуса комбайна (поворотом против часовой стрелки), снимите крышку и опустошите емкость.



**ВНИМАНИЕ!** Берите нож только за пластмассовые части, так как лезвия очень острые.

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ СОКОВЫЖИМАЛКИ ДЛЯ ЦИТРУСОВЫХ.

**ВНИМАНИЕ!** Перед сборкой комбайна удостоверьтесь, что прибор не включен в сеть.

1. Установите ось привода чоппера, а затем чашу на корпус комбайна, поворотом по часовой стрелке так, чтобы указатель на чаше совпал с меткой на корпусе.

2. Установите фильтрующую тарелку соковыжималки на чашу, повернув его до полной фиксации.

3. Поместите конус на ось привода чоппера.

4. Вымойте плод и разрежьте его на две части.

5. Включите прибор в сеть, установите желаемый уровень скорости. Конус начнет вращаться.

6. Поместите половинку фрукта на конус, и слегка нажмите на него. Прибор начнет отжимать сок в емкость.

7. Работайте циклично: 15сек. – отжим, 15сек. – перерыв.

Допустимо не более 10 подходов за 1 раз.

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ БЛЕНДЕРА.

**ВНИМАНИЕ!** Перед сборкой комбайна удостоверьтесь, что прибор не включен в сеть.

1. Установите чашу блендера на корпус поворотом до упора.
2. Почистите фрукты или овощи и порежьте их на небольшие кусочки, поместите их в чашу блендера. Содержимое чаши не должно превышать отметки максимальной загрузки чаши.

**ВАЖНО!** Никогда не используйте кипящие жидкости. Не включайте пустой блендер.

3. Вы можете добавлять дополнительные компоненты в отверстие сверху блендера, сняв колпачок блендера. Потом снова можете установить колпачок блендера на место, повернув его против часовой стрелки до полной фиксации.
5. Включите прибор в сеть и установите необходимый уровень скорости.
6. Общее рабочее время не должно превышать 1 минуты.
7. После окончания работы, поверните переключатель скоростей в положение 0.
8. Снимите чашу блендера с корпуса комбайна, повернув против часовой стрелки. Снимите крышку и вылейте содержимое.

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ НАСАДКИ ДЛЯ ПРИГОТОВЛЕНИЯ ЭМУЛЬСИЙ

**ВНИМАНИЕ!** Перед сборкой комбайна удостоверьтесь, что прибор не включен в сеть.

Вы можете пользоваться диском для приготовления эмульсий (жидкого теста) для взбивания яиц и сливок, быстрого приготовления пудинга, майонеза и бисквитного крема.

1. Установите ось привода чоппера, а затем чашу на корпус комбайна, поворотом по часовой стрелке так, чтобы указатель на чаше совпал с меткой на корпусе.
2. Поместите насадку для приготовления эмульсий на вал для насадок и установите в чашу.
3. Накройте чашу крышкой, повернув ее по часовой стрелке до полной фиксации.
5. Установите желаемый уровень скорости.
6. Не используйте прибор непрерывно более 1 минуты. Между циклами делайте перерыв как минимум на 2 минуты.



# ИСПОЛЬЗОВАНИЕ НАСАДКИ ДЛЯ ВЗБИВАНИЯ

**ВНИМАНИЕ!** Перед сборкой комбайна удостоверьтесь, что прибор не включен в сеть.

1. Установите ось привода чоппера, а затем чашу на корпус комбайна, поворотом по часовой стрелке так, чтобы указатель на чаше совпал с меткой на корпусе.
2. Установите насадку для взбивания.
3. Поместите в чашу продукты для взбивания.
4. Накройте чашу крышкой, повернув ее по часовой стрелке до полной фиксации.
5. Включите прибор в сеть, установите желаемый уровень скорости.
6. Не используйте прибор непрерывно более 1 минуты. Между циклами делайте перерыв как минимум на 2 минуты.

## Чистка и хранение

**ВНИМАНИЕ!** Никогда не мойте части прибора в посудомоечной машине. Не используйте химикаты и абразивные вещества.

- Всегда отсоединяйте прибор от сети перед чисткой.
- Чистите моторную часть мягкой, слегка влажной тканью. Не мойте комбайн под струей воды и не погружайте в воду или другие жидкости.
- Для мойки съемных частей используйте теплую воду (не более 50С°) и обычное моющее средство, будьте осторожны с лезвиями, так как они очень острые.
- Части прибора, имеющие непосредственный контакт с пищей, необходимо чистить каждый раз после использования прибора.
- Убедитесь, что прибор и все его дополнительное оборудование полностью высушено, перед тем как складывать его на хранение.

## Условия гарантийного обслуживания

При покупке изделия требуйте его проверки в Вашем присутствии и заполнения гарантийного талона (штамп торгующей организации, дата продажи и подпись продавца).

Без предоставления гарантийного талона или при его не правильном заполнении претензии по качеству не принимаются, и гарантийный ремонт не производится.

Гарантийный талон следует предъявлять при любом обращении в сервисный центр в течение всего срока гарантии. Изделие принимается на сервисное обслуживание только полностью комплектным. Гарантийный срок исчисляется с момента продажи покупателю. Просим Вас также сохранять документы, подтверждающие дату покупки изделия (товарный или кассовый чек).



Условием бесплатного гарантийного обслуживания Вашего изделия является его правильная эксплуатация, не выходящая за рамки личных бытовых нужд, в соответствии с требованиями инструкции по эксплуатации изделия, отсутствие механических повреждений и последствий небрежного обращения с изделием.

Изделие принимается на гарантийное обслуживание в чистом виде (протерто и продуто, где это возможно).

Гарантия распространяется на все производственные и конструктивные дефекты (кроме перечисленных в разделе «Гарантия не распространяется»), выявленные в течение гарантийного срока. В этот период дефектные детали, кроме расходных материалов, подлежат бесплатной замене в гарантийном сервисном центре.

## **Гарантия не распространяется**

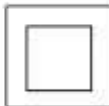
1. Дефекты, вызванные форс-мажорными обстоятельствами.
2. Повреждение изделия, вызванные использованием изделия в целях, выходящих за рамки личных бытовых нужд (т.е. в промышленных или коммерческих целях).
3. Расходные материалы и аксессуары (фильтры, ножи, сетки, мешки, насадки, щетки, и т.п.).
4. Дефекты, вызванные перегрузкой, неправильной эксплуатацией, проникновением жидкостей, пыли насекомых, попаданием посторонних предметов внутрь изделия.
5. Изделия, подвергавшиеся ремонту вне уполномоченных сервисных центров или гарантийных мастерских.
6. Повреждения, явившиеся следствием внесения изменений в конструкцию изделия самим пользователем или неквалифицированной заменой его комплектующих.
7. Нарушение требований инструкции по эксплуатации.
8. Внесение технических изменений.
9. Механические повреждения, в том числе вследствие небрежного обращения, неправильной транспортировки и хранения, падения изделия.
10. Повреждения по вине животных (в том числе грызунов и насекомых).

## Информация о производителе

Изготовитель: Ситес Электрик Кампани (18, Гуангшан Лу, Гуанчжоу, провинция Гуангдонг, КНР)

Импортер в Республику Беларусь: ООО «Ареса-техно», г. Могилев, пл. Славы, 4 (почтовый адрес: 212030, г. Могилев, ул. Тимирязевская, 38)

Дата изготовления: октябрь 2014



По вопросам гарантийного обслуживания обращайтесь в ближайший сервисный центр или в Головной сервисный центр «сервис-центр ОДО «Белоптторг», 212030, г. Могилев, ул. Тимирязевская, 38, тел.: +375-222-264323.

Список сервисных центров может изменяться. Если контактная информация по Вашему населенному пункту из данного списка не соответствует действительности, пожалуйста, получите обновленную информацию в Головном сервисном центре по телефону (0222) 26-43-23 или на сайте [www.aresa-techno.ru](http://www.aresa-techno.ru)

**Список сервисных центров в Республике Беларусь**

Город	Наименование	Адрес	Телефон
Барановичи	И.П. Рацкевич В.Э.	ул. Кирова, 56А	(0163) 47-07-04
Бобруйск	Рембыттехника	ул. Чонгарская, 44	(0225) 52-22-25
Браслав	ЧТРУП «Браславсав»	ул. Пионерская, 14/1	(02153) 3-17-09
Брест	ОДО «Золак»	ул. Орловская, 10 (Дом быта)	(0162) 42-63-94, (033) 318-69-39
Витебск	ОДО "Витбытсервис"	ул. Лазо, 107	(0212) 55-30-44, (029) 813-44-55
Гомель	ЧПТУП «Техносити»	ул.Гагарина, 20 ул.Советская, 119	(0232) 74-90-71, (209) 651-90-71, (0232) 57-15-48, (029) 357-15-48
Гродно	ОАО «ГОТТЦ «Гарант»	ул. Ожешко, 42	(0152) 77-04-57, 72-33-99
Гродно	ЧТСУП «Салби-Плюс»	ул. Горького, 72 к.207	(0152) 41-79-99
Жлобин	ЧУП «Империya сервиса»	ул. Речная, 1г	(02334) 5-00-05
Кобрин	ЧПТУП «Радуга-сервис»	ул.Советская, 108	(01642) 2-53-57
Лида	ЧСУП «РемБыТехсервис»	ул. Победы, 37, к.121 (Торгово-сервисный центр)	(01561) 3-25-39
Минск	ОДО «Ресурс-плюс» Сервис-центр «Кнопка»	ул. Жилуновича, 11, ком. 100	(017) 296-22-02
Минск	ИП Храмченко Г.Н.	ул. Бурдейного, 45-216	(017) 258-80-04, (029) 400-69-42
Мозырь	ИП Батуревич В.П.	ул. Калинина, 49-2	(0236) 3-94-64, (033) 652-23-73
Могилев	Сервис-центр ОДО «Белоптторг»	ул. Тимирязевская, 38	(0222) 26-43-23
Молодечно	ОАО «Завод Рембыттехника»	ул. Грамадовская, 47	(0176) 77-09-95
Новогрудок	ЧУП «Перелом»	ул. Мицкевича, д.3, оф.7	(01597) 2-34-05
Пинск	Рембыттехника-Пинск	ул. Завальная, 15	(0165) 32-32-28
Полоцк	ООО «КолибриКлимат»	ул. Октябрьская, 3	(0214) 44-28-35, (0214) 53-45-47
Чашники	ИП Непляхович Н.В.	ул. Советская, 24	(02133) 4-25-85, (029) 294 75-91

**Список сервисных центров в Российской Федерации**

Город	Наименование	Адрес	Телефон
Брянск	«Техник Гарант» ИП Феськов В.В.	ул. Красноармейская, 156а	(4832) 58-03-58
Белгород	ООО «Выбор-Сервис»	пр. Гражданский, 32	(4722) 32-65-92
Воронеж	ООО "ТРАНССЕРВИС-Воронеж"	Ленинский пр-т,160	(473)239-37-55, 239-37-53
Калуга	СЦ «Рембыттехника»	ул. Дзержинского, 58	(920) 617-92-31
Клинцы	СЦ «Электроника»	ул.Ленина, 38	(48336) 4-25-16
Курск	СЦ «Маяк»	ул. Сумская, 37«б» ул. Студенческая, 36«а»	(4712) 35-04-91, (4712) 50-85-90
Липецк	ООО «Кварц»	ул. Коммунистическая, 23	(4742) 73-06-00
Орел	СЦ «МастерЪ»	ул. Латышских Стрелков,1	(4862) 731-731
Пенза	ООО «Орбита-Сервис»	ул.Карпинского, 2	(8412) 42-27-26
Рославль	ИП Сахарчук С.В.	ул.Орджоникидзе, 10 (Дом Быта)	(910) 117-33-93
Рязань	ООО «Сервисный центр»	Куйбышевское шоссе, 21	(4912) 210-734, 251-580 251-732, 975-200
Смоленск	СЦ «Рубин»	ул. 25 Сентября, 50	(4812) 62-29-79 (915) 64-55-633
Смоленск	СЦ «Атлант»	ул. Крупской, 44	(4812) 33-09-44 (910) 113-79-05
Тамбов	ООО ТЦ Атлант-Сервис	ул. Московская, 23а	(4752) 72-63-46, 72-66-56
Тверь	ООО «Юмэкс Сервис»	ул. Хромова, 4	(4822) 559-239, 552-304
Тула	СЦ «Рембыттехника»	ул. Кауля, 16	(4872) 37-30-23, 70-21-13
Ярославль	ООО Техно-торговый центр «Гарант»	ул. Угличская, 7	(4852) 21-12-55, 48-66-75